



Brukerveiledning

Gewa Jupiter



GEWA AS

Postboks 626, 1411 KOLBOTN
Besøksadresse: Trollåsveien 8
Telefon: 66 99 60 00
Telefax: 66 80 94 90
Teksttelefon: 66 80 93 90
E-post: gewa@gewa.no
Website: www.gewa.no

INNLEDNING	3
FORDELER OG FINESSE MED GEWA JUPITER.....	3
TILKOPLING OG BESKRIVELSE	4
TILKOPLING AV JUPITER	4
JUPITERS TASTER OG ULIKE DELER.....	4
HVORDAN GJØRE FORSKJELLIGE INNSTILLINGER	6
PROGRAMMERE TELEFONNUMMER.....	6
<i>Programmere direktevalgstaster M1-M8</i>	6
<i>Programmere kortnummer K10-K49</i>	7
JUSTERE VOLUM PÅ RINGESIGNALET.....	7
JUSTERE TONEN PÅ RINGESIGNALET.....	7
TASTATURLÅS.....	8
<i>Programmere personlig kode</i>	8
<i>Låse/låse opp tastaturet</i>	8
PROGRAMMERING AV FJERNSTYRTE FUNKSJONER	9
FUNKSJONSTABELL	9
FORBEREDELSE TIL PROGRAMMERING	12
PROGRAMMERING	12
HVORDAN BRUKE JUPITER	13
RINGE VED Å BRUKE TELEFONRØRET	13
<i>Ring på vanlig måte</i>	13
<i>Ring sist slåtte nummer</i>	13
<i>Ring nest sist slåtte nummer</i>	13
<i>Ring med direktevalgsknappene</i>	13
<i>Ring med kortnummer</i>	14
RINGE VED Å BRUKE HØYTTALERFUNKSJONEN	14
SVARE NÅR DET RINGER.....	14
AVSLUTTE EN SAMTALE	14
KONTROLLERE DIREKTEVALGSNUMMER OG KORTNUMMER.....	14
<i>Direktevalgsnummer</i>	14
<i>Kortnummer</i>	14
LAGRE TELEFONNUMMER MIDLERTIDIG	15
OMKOPLING MELLOM TELEFONRØR OG HØYTTALERMODUL	15
MEDHØR	15
JUSTERE VOLUM UNDER PÅGÅENDE SAMTALE	15
<i>Når telefonrør benyttes</i>	15
<i>Når høyttalerfunksjon benyttes</i>	15
MUTE.....	16
Å SVARE OG RINGE MED IR-SENDERE	16
ANNET	17
SAMMENDRAG KVIKKGUIDE	17
BATTERIFUNKSJON	17
<i>Kontrollere batteristatus</i>	17
<i>Bytte av batterier</i>	18
RENGJØRING	18
BRUKSOMRÅDE.....	18
TEKNISKE DATA	18
DECLARATION OF CONFORMITY	19

Innledning

Gewa Jupiter er en fjernstyrt høyttalende telefon, derfor kan telefonens ulike taster kan betjenes fra en IR-sender. Dette gjør det lettere for funksjonshemmede. De trenger ikke å bevege seg frem og tilbake til telefonen for å løfte av røret og trykke på tastene, men kan på avstand betjene telefonen fra sin IR-sender. Ved inntasting kan nummeret legges inn i fred og ro i displayet og deretter sendes. I den innebygde IR-mottageren er det mulig å programmere inn hvilke taster som skal kunne manøvreres fra IR-senderen. Dette gjør det mulig å tilpasse telefonen etter den handikappedes behov og forutsetninger. Gewa Jupiter er en del av Gewa Smart House systemet og det innebærer at alt kan fjernstyres med en og samme fjernkontroll.

Fordeler og finesser med Gewa Jupiter

- Styring av alle telefonens funksjoner med en IR-sender.
- Mulighet til å betjene få og enkle funksjoner med IR-senderen, for eksempel kun direktevalgsnummer med automatisk linjetagning.
- Fri disponering av IR-kanaler.
- Enkel programmering.
- Høyttalende telefon som muliggjør full talekommunikasjon uten å løfte av røret.
- Bra lydkvalitet (god taleveksling).
- Batteribackup ved strømbrudd.
- Telefonnummer kan bygges opp før linjen åpnes.
- Displayet viser telefonnummer og andre tegn.

Tilkopling og beskrivelse

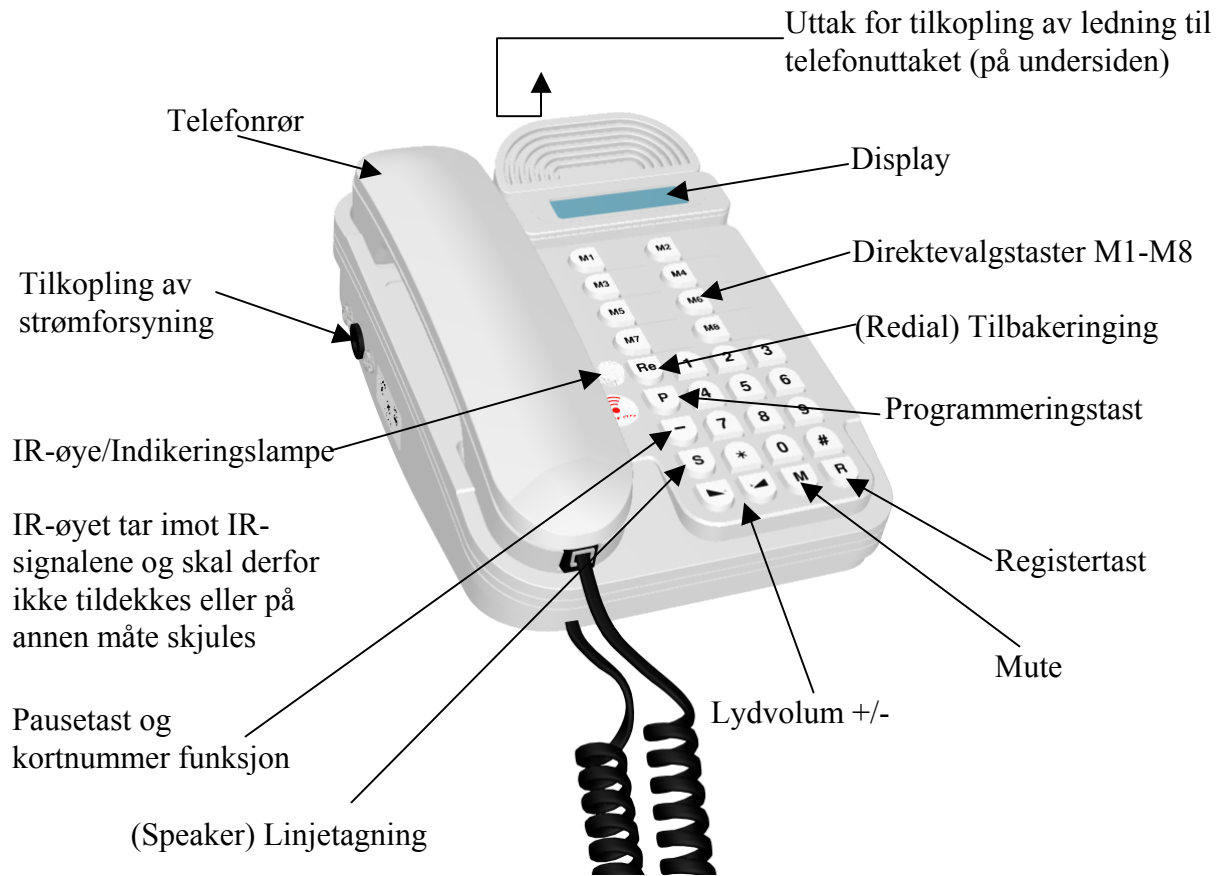
Tilkopling av Jupiter

1. Sett i medfølgende batterier (4 stk. 1,5 V Alkaline) i batteriholderen som sitter på Jupiters bakside. Benytt kun Alkaline batterier.
2. Kople til medfølgende batterieliminatortil uttaket på Jupiter og til et vegguttak. Kun medfølgende batterieliminatortil skal tilkoples (type: Vanson Regulated AC/DC Adaptor 230V□/7,5V □□□).
3. Kople ledningen som følger med til støpselet på undersiden av Jupiter og kople deretter kontakten til telefonuttaket.
4. Kontroller at du hører summetonen når telefonrøret løftes av eller S-tasten trykkes ned.

Jupiters taster og ulike deler

Jupiter har 16 spesialtaster utover de vanlige 0-9, # og *.

M1-M8	Direktevalgstaster 1-8, med minne.
Re	(Redial) For gjenoppringing av siste/nest siste slåtte nummer (to trykk for nest siste nummer). Når linje åpnes med S-tasten slås nummeret.
R	Registerknapp, brukes for ulike AXE-tjenester.
P	Programmeringstast, brukes ved programmering av telefonens ulike funksjoner.
—	Pause samt funksjon for å hente kortnummer
S	(Speaker) Linjetagning, dvs. svare/avslutte via høyttalerfunksjonen. Om inntastet nummer finnes i displayet, sendes dette i vei ved trykk på S-tasten.
▲	Øke lydvolument i høyttaler/telefonrør.
▼	Redusere lydvolument høyttaler/telefonrør.
M	Mute, stenger av Jupiters mikrofon.



Hvordan gjøre forskjellige innstillinger

Programmere telefonnummer

For å gjøre det enklere å telefonere, er det mulig å lagre telefonnummer på forskjellige lagringsplasser i Jupiter. Det er mulig å lagre 8 telefonnummer på direktevalgstastene M1-M8 og 40 telefonnummer som kortnummer på lagringsstedene K10-K49. Det kan programmeres inn maksimalt 20 siffer og tegn på hver lagringsplass.

Om Jupiter koples inn på en intern sentral som krever et prefiks, må det legges inn en pause mellom prefikset og telefonnummeret. Prefikset kan f.eks. være at det må trykkes en null først for å komme ut på linjen og at det ønskede nummeret trykkes etterpå.

Pausetast

0 - 5 9 4 6 9 4 0 0

I veldig få tilfeller kan Jupiter være for rask til å sende i vei et nummer som er lagret på en direktevalgstast eller som et kortnummer når automatisk linjetagning benyttes. Les mer om automatisk linjetagning i avsnittet ”Programmering av fjernstyrte funksjoner”. Det er derfor mulig å legge inn en tidsforsinkelse før nummeret sendes av gårde, ved at en legger inn en pause føre selve telefonnummeret.

Tidsforsinkelse=pausetast

- 5 9 4 6 9 4 0 0

Programmere direktevalgstaster M1-M8

1. Trykk på **P**.
2. Velg og Trykk på en direktevalgstast **M1** - **M8**.
3. Trykk på **P**.
4. Trykk inn ønsket telefonnummer.
5. Trykk på **P**.

Kvikkguide

Programmering av M1-M8: **P**, **M1** - **M8**, **P**, ønsket telefonnummer, **P**.

Programmere kortnummer K10-K49

1. Trykk på **[P]**.
2. Velg kortnummer ved å trykke inn et nummer mellom 10-49.
3. Trykk på **[P]**.
4. Trykk inn ønsket telefonnummer.
5. Trykk på **[P]**.

Kvikkguide

Programmering av K10-K49: **[P]**, **[KX]**, **[P]**, ønsket telefonnummer, **[P]**.

Justere volum på ringesignalet

Volumet på ringesignalet kan stilles i to posisjoner, høy og lav.

1. Løft av telefonrøret.
2. Trykk på **[P]**.
3. Trykk på **[S]**.
4. Trykk på **[+]** for høyt volum eller **[-]** for lavt volum. Et H eller L vises i displayet for høyt/lavt volum.
5. Legg på telefonrøret.

Kvikkguide

Høyt/lavt volum på ringesignal: Løft av telefonrøret, **[P]**, **[S]**, **[+]** eller **[-]**, legg på telefonrøret. **[+]** = Høyt volum. **[-]** = Lavt volum.

Justere tonen på ringesignalet

Tonen på ringesignalet kan stilles i fire forskjellige posisjoner.

1. Løft av telefonrøret.
2. Trykk på **[P]**.
3. Trykk på **[S]**.
4. Velg og Trykk på **[M1]** - **[M4]** for å endre tonen på ringesignalet. d1-d4 vises i displayet.
5. Legg på telefonrøret.

Kvikkguide

Still inn tonen på ringesignalet: Løft av telefonrøret, **[P]**, **[S]**, **[M1]** - **[M4]**, legg på telefonrøret.

Tastaturlås

Med tastaturlåsen er det mulig å låse tastaturet for utgående samtaler. Det er allikevel mulig å ringe lagrede telefonnummer på direktevalgstaster og kortnummer. Dette påvirker ikke innkommende samtaler. Når tastaturet er låst, vises et nøkkelsymbol i displayet. For å låse tastaturet, er det nødvendig med en kode. Ved leveranse er koden 000. Koden kan endres till en personlig kode.

Programmere personlig kode

1. Trykk på **[P]**.
2. Trykk på **[S]**.
3. Trykk in 000. *** vises i displayet. Hvis det trykkes på feil kode, vises Error.
4. Trykk på **[P]**.
5. Trykk inn en ny 3-sifret kode.
6. Repetere den nye koden

Kvikkguide

Programmere personlig kode: **[P]**, **[S]**, **[0]**, **[0]**, **[0]**, **[P]**, ny 3-sifret kode, gjenta koden.

Låse/låse opp tastaturet

1. Trykk på **[P]**.
2. Trykk på **[S]**.
3. Trykk inn personlig kode. *** vises i displayet. Hvis det trykkes på feil kode, vises Error.
4. Trykk på **[*]** for å låse eller **[#]** for å låse opp.

Kvikkguide

Låse/låse opp tastaturet: **[P]**, **[S]**, kode, **[*]** eller **[#]**.

[*] = låse. **[#]** = låse opp.

Programmering av fjernstyrte funksjoner

Jupiter er laget for å kunne manøvreres fra en IR-sender gjennom en IR-mottager som sitter innebygd. Denne IR-mottageren må programmeres med de funksjoner som skal kunne manøvreres samt med hvilke kanaler som skal brukes.

Funksjonstabell

Tabell 1 og 2 viser de forskjellige funksjoner/alternativer som kan manøvreres fra en IR-sender. Merk følgende:

- Det er bare R, Re, P og med/uten automatisk linjetagning som skiller alternativ 1-4.
- Alternativ 5-6 er tenkt til framtidig bruk.
- Alternativ 7 er det enkleste alternativet med bare direktevalgnummer/kortnummer og automatisk linjetagning.
- Automatisk linjetagning innebærer at med et tastetrykk fra IR-senderen så ringer Jupiter et direktevalgnummer/kortnummer samtidig som linjen åpnes automatisk.
- Kontrollere i tabellene hvilke IR-sendere som er best å bruke ved de forskjellige alternativene. Det kan bare brukes IR-sendere fra Gewa AS.
- Fabrikkinnstilling for Jupiter = Kanal 16 på første tast, alternativ 3 og gruppe 4.
- Ved programmering av Jupiter velger en hvilket alternativ og hvor mange funksjoner i det alternativet som skal kunne nås med IR-senderen. Hvis f.eks. gruppe 5 i alternativ 1 velges, når en alle funksjoner i gruppe 1 til og med 5. Velges gruppe 8 i samme alternativ, når en maksimalt antall funksjoner, gruppe 1 til og med 8.
- I alternativ 1-4 må minst gruppe 4 velges.

Tabell 1**Kun IR-senderne IR-17SO, IR-17SP og GewaProg III passer for nedenstående alternativ.**

Gruppe	Tast på sendere	Alt. 1 Uten automatisk linjetagning på M 1- M8. Med automatisk linjetagning på K10-K11.	Alt. 2 Uten automatisk linjetagning på M 1- M8. Med automatisk linjetagning på K10-K11.	Alt. 3 Med automatisk linjetagning på M 1- M10 og K10-K11.	Alt. 4 Med automatisk linjetagning på M 1- M8 og K10-K11.
Grp 1	1	1	1	1	1
	2	2	2	2	2
	3	3	3	3	3
	4	4	4	4	4
Grp 2	5	5	5	5	5
	6	6	6	6	6
	7	7	7	7	7
	8	8	8	8	8
Grp 3	9	9	9	9	9
	0	0	0	0	0
	*	*	*	*	*
	#	#	#	#	#
Grp 4	A	S	S	S	S
	B	Re	R	Re	R
	C	—	—	—	—
	D	M 1	M 1	M 1	M 1
Grp 5	1	M 2	M 2	M 2	M 2
	2	M 3	M 3	M 3	M 3
	3	M 4	M 4	M 4	M 4
	4	M 5	M 5	M 5	M 5
Grp 6	5	M 6	M 6	M 6	M 6
	6	M 7	M 7	M 7	M 7
	7	M 8	M 8	M 8	M 8
	8	K 10	K 10	K 10	K 10
Grp 7	9	K 11	K 11	K 11	K 11
	0	R	R	R	R
	*	V-	V-	V-	V-
	#	V+	V+	V+	V+
Grp 8	A	S	S	S	S
	B	P	P	—————	—————
	C	M	M	M	M
	D	M 1	M 1	M 1	M 1

Tabell 2






Alle typer av Gewas IR-sendere kan benyttes i alternativ 7			
Gruppe	Alt. 5 (reservert for framtidig tillegg)	Alt. 6 (reservert for framtidig tillegg)	Alt. 7 Med automatisk linjetagning på M1- M8, K10-K32.
Grp 1			S
			M 1
			M 2
			M 3
Grp 2			M 4
			M 5
			M 6
			M 7
Grp 3			M 8
			K 10
			K 11
			K 12
Grp 4			K 13
			K 14
			K 15
			K 16
Grp 5			S
			M1
			K 19
			K 20
Grp 6			K 21
			K 22
			K 23
			K 24
Grp 7			K 25
			K 26
			K 27
			K 28
Grp 8			K 29
			K 30
			K 31
			K 32

Forberedelse til programmering

- Prøv ut, sammen med brukeren, hvilken IR-sender modell som skal brukes, samt hvilke taster/funksjoner som skal kunne manøvreres på telefonen. Velg ut passende alternativ i tabellen. Kun IR-sendere fra Gewa AS kan brukes.
- Velg kanalområde i IR-senderen som den skal arbeide innenfor (les bruksanvisning for IR-senderen). Unngå å bruke kanal 62 ettersom den kanalen er en stoppkode og har ingen funksjon. Ved programmering lærer Jupiter seg automatisk de kanaler som velges i IR-senderen.
- Programmer inn telefonnummer på direktevalgsknapper og kortnummer. Se eget avsnitt hvordan dette gjøres.

Programmering

(Ignorer om det kommer opp ”Error” i displayet ved programmeringen.)

1. Trykk  på Jupiter.
2. Trykk på **første kanalen** på IR-senderen i **5 sekunder** til indikeringslampen begynner å blinke hurtig på Jupiter. Første kanalen betyr den kanal der en vil at første funksjonen skal ligge.
3. Trykk innen **3 sekunder** , , , på Jupiter.
4. Trykk sifre for alternativ i tabellen, for eksempel 7 for alternativ 7.
5. Trykk siffer for antall funksjoner som skal nås (grupper i tabellen).
6. Avslutt med .
7. Hvis programmeringen har lyktes, blinker indikeringslampen langsomt 3 ganger på Jupiter. Kontroller om Jupiter har lært seg alle funksjoner ved å teste med IR-senderen. Hvis programmeringen har mislykkes, er det bare å gjøre programmeringen om igjen. Det er lettest å skrive opp alle tastingene på et papir og så gjøre alt i rask rekkefølge.
8. Dokumenter alle funksjoner som kan manøvreres fra IR-senderen og instruer brukeren.

Steg 4-6 må gjøres innen 10 sekunder

Kvikkguide

Programmering av IR-funksjoner på Jupiter: , send første kanalen på senderen, , , , velg alt., velg gruppe, 

Hvordan bruke Jupiter

Ring ved å bruke telefonrøret

Ring på vanlig måte

1. Løft av telefonrøret.
2. Vent på summetonen.
3. Slå telefonnummeret.

Ring sist slåtte nummer

1. Løft av røret.
2. Vent på summetonen.
3. Trykk **RE**. Sist slåtte nummer blir sendt.

Ring nest sist slåtte nummer

1. Løft av røret.
2. Vent på summetonen.
3. Trykk **⊖**.
4. Trykk **RE**. Sist slåtte nummer vises nå i displayet. Trykkes **RE** igjen vises nest siste nummeret. Nummeret kan viskes bort i displayet med et dobbelt tastetrykk på **⊖**.
5. Trykk **S**. Nummeret blir sendt.





Ring med direktevalgsknappene

1. Løft av telefonrøret.
2. Vente på summetonen.
3. Trykk på ønsket direktevalgsknapp, **M1** - **M8**. Nummeret blir sendt.


Alternativt om en vil kontrollere nummeret før det blir sendt.

1. Løft av telefonrøret.
2. Vente på summetonen.
3. Trykk **⊖**.
4. Trykk på ønsket direktevalgsknapp **M1** - **M8**. Direktevalgnummeret vises nå i displayet. Kontroller nummeret eller velg et nytt direktevalgnummer for kontroll.
5. Trykk **S**. Nummeret blir sendt.


Ring med kortnummer

1. Løft av telefonrøret.
2. Vente på summetonen.
3. Trykk .
4. Trykk ønsket kortnummer  - .
- Kortnummeret vises nå i displayet. Kontroller nummeret eller velg et nytt kortnummer for kontroll.
5. Trykk . Nummeret blir sendt.

Ring ved å bruke høyttalerfunksjonen

1. Trykk .
2. Vente på summetonen.
3. Slå telefonnummer eller Trykk på direktevalgsknapp alternativt kortnummer.

Alternativ om nummeret skal kontrolleres før det blir sendt.

1. Slå telefonnummer eller Trykk på direktevalgsknapp alternativt kortnummer.
2. Trykk . Nummeret blir sendt.

Svare når det ringer



Løft av røret eller Trykk på .

Avslutte en samtale

Legg på røret eller Trykk på .

Kontrollere direktevalgsnummer og kortnummer


Direktevalgsnummer



Ved å trykke på en av direktevalgsknappene  -  kan en kontrollere innlagte nummer i displayet.

Kortnummer

Gjennom å trykke på  og kortnummer kan en kontrollere innlagte nummer.

Lagre telefonnummer midlertidig

Telefonnummer kan lagres under pågående samtale. Nummeret lagres i tilbakeringingsminnet og kan enkelt benyttes etter samtalen. For å ta fram nummeret igjen trykkes .

1. Trykk på .
2. Trykk på .
3. Trykk inn telefonnummer.

Kvikkguide

Lagre telefonnummer midlertidig: , , telefonnummer.

Omkopling mellom telefonrør og høyttalermodul



Hold  nedtrykket til to korte pip høres.

Legg på telefonrøret, samtalen fortsetter nå i høyttalermodulen.

VIKTIG!



Omkopling mellom telefonrør og høyttalermodul kan ikke gjøres mens nummeret sendes. Vent til nummersendingen er klar!

Medhør



I de tilfellene hvor flere vil lytte til en pågående samtale, kan høyttalerfunksjonen koples inn med et enkelt Trykk på . Høyttalerfunksjonen koples like enkelt bort igjen med et trykk på . Når røret legges på, stenges også høyttalerfunksjonen av.

Justere volum under pågående samtale

Når telefonrør benyttes

Volumet justeres under pågående samtale med  og  i 3 steg.

Når høyttalerfunksjon benyttes

Volumet for høyttalerfunksjonen kan justeres under pågående samtale med  og  i 8 steg.

OBS! Unngå å bruke maksimalt volum, da risikerer en at ord og meninger blir uforståelige.

Mute

Mute-tasten brukes for å kople bort mikrofonen i Jupiter. Dette er fint hvis en innimellom ønsker å prate uforstyrret uten at personen i andre enden av telefonledningen skal kunne høre hva en sier. Fungerer både når en bruker telefonrør og høyttalerfunksjon. Mute vises i displayet når denne funksjonen er aktivert. Vid Trykk på **M** koples mikrofonen bort respektive koples inn annen hver gang.

Å svare og ringe med IR-sendere

Tanken er at en bevegelseshemmed skal bruke en IR-sender for å kunne utføre forskjellige funksjoner på Jupiter, f.eks. svare når det ringer, ringe individuelle nummer eller ringe direktevalgnummer/kortnummer. Jupiter er en høyttalertelefon, noe som betyr at den bevegelseshemmede ikke behøver å løfte av telefonrøret for å ringe eller svare. Ved samtaler med høyttalerfunksjonen bør en ikke sitte lenger enn 2 meter fra telefonen for å bli hørt bra. Hvordan lyden blir, beror bl.a. på akustikken i rommet, støy fra omgivelsene og hvor høyt brukeren snakker. For å manøvrere Jupiters ulike funksjoner med IR-sendere, holder det at den bevegelseshemmede er i samme rom.

- Ved individuell nummerslåing bygges nummeret først opp i displayet, deretter åpnes linjen med IR-senderen. Telefonen ringer deretter opp nummeret.
- Ved bruk av direktevalgsnummer/kortnummer med automatisk linjetagning, er det nok å trykke på respektive tast på IR-senderen. Da åpnes linjen automatisk og ringer valgt direktevalgsnummer/kortnummer.

Annet

Sammendrag kvikkguide

Programmere direktevalgstaster M1-M8: **[P]**, **[M1]** - **[M8]**, **[P]**, ønsket telefonnummer, **[P]**.

Programmere kortnummer K10-K49: **[P]**, **[KX]**, **[P]**, ønsket telefonnummer, **[P]**.

Still inn lyden på ringsignalet: Løft av telefonrøret, **[P]**, **[S]**, **[M1]** - **[M4]**, legg på telefonrøret.

Programmere inn personlig kode: **[P]**, **[S]**, **[0]**, **[0]**, **[0]**, **[P]**, ny tresifret kode, gjenta koden.

Låse/låse opp tastaturet: **[P]**, **[S]**, kode, **[*]** eller **[#]**.
[*] = låse. **[#]** = låse opp.

Programmere IR-funksjoner på Jupiter: **[□]**, send første kanalen på senderen, **[*]**, **[0]**, **[#]**, Velg alt., velg gruppe, **[#]**.

Lagre telefonnummer midlertidig: **[P]**, **[RE]**, telefonnummer.

Batterifunksjon

Jupiter forsynes normalt med strøm fra en batterieliminatør som er koplet til strømmettet. For å sikre Jupiters funksjon ved strømavbrudd skal 4 stk. 1,5 V Alkaline LR6 (AA) batterier være montert.

Direktevalgnummer, kortnummer og IR-innstillinger beholdes selv om batterieliminatøren koples ifra og batteriene samtidig er tomme.

Kontrollere batteristatus



Løft av telefonrøret og kontroller i displayet om batterisymbolet (ovenfor) vises. Vises batterisymbolet, skal batteriene byttes snarest mulig. Gjør det til en vane å kontrollere batteristatusen regelmessig.

Bytte av batterier

Gjør som følger for å bytte batterier:

1. Løsne skruen på batterilokket på baksiden av Jupiter.
2. Sett i batteriene i batteriholderen som det er vist. Snu batteriene som vist på markeringen og bruk kun Alkaline-batterier!
3. Sett på plass batterilokket.
4. Løft av telefonrøret for å starte/initiere Jupiter.

Rengjøring

Jupiter gjøres ren med en godt oppvridd klut som dyppes i vann med litt oppvaskmiddel.

Bruksområde

Jupiter er laget kun for bruk innendørs i tørt miljø.

Tekniske data

Spenning, batterieliminatør:	230 AC
Spenning, telefon:	7,5V DC (minus centerpinne, 2,1 mm)
Hvilestrøm, ekskl. batterieliminatør:	Ca 3,5 mA
Strømforbruk ved bruk av telefonrør:	Ca 7,5 mA
Strømforbruk ved bruk av høyttalerfunksjon:	25-50mA
Type batterier for backup:	4 x LR6 (AA), 1,5 V Alkaline
Maksimal batterilevetid med Jupiter i hvileinnstilling:	Ca 350 timer
Programmeringskanaler:	GewaLink-kanaler 00-127. Kanal 62 er en stoppkode og har ingen funksjon.
Mål, L x B x H:	222 x 153 x 90 mm
Vekt inkl. batterier og batterieliminatør:	1350 gram
Bruksområde:	Innendørs i tørre omgivelser.

DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer's Name: Gewa AB
Manufacturer's Address: Box 92
SE-191 22 Sollentuna
Sweden

declares, that the product

Product Name: Gewa Jupiter
Model Number(s): 1639 Gewa Jupiter
Product Options: All

conform(s) to the following standards and/or product specifications:

Safety: EN 12182:1999
EN 60950:1992 /A1+A2:1993 /A3:1995 /A4:1997 /
All:1997
EMC: EN 50 081-1 : 1992
EN 50 082-1 : 1992
EN 60 601-1-2 : 1993
Telecom: TBR 21 : January 1998

Supplementary Information:

The products herewith complies with all applicable essential requirements of the applicable directive:

- Medical Device Directive (93/42/EEC)

Place, Date Sollentuna 2001-10-25

Date of issue: 2001-10-25



Håkan Westström
Managing Director

This declaration is issued under the sole responsibility of the manufacturer **Gewa AB**.